

Señora Jefe
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
Bogotá, D.C.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 08-029201- -00005-0000

Fecha: 2009-05-28 12:29:45 Dep. 2020 NUECREACIONES
Tra. 11 PATENTE IYII Eve: 378 FASE NACIONAL I
Act. 329 CTO INFORMACION Folios: 40

Re.: Expediente No. 08 29.201
Fase nacional de Solicitud
de patente PCT a nombre de
SYNTHES GmbH
Código 011- 378 – 329

En relación con la solicitud contenida en el expediente de la referencia y, en particular, con el memorial y Formulario de Modificación radicados el pasado 3 de Octubre de 2008, en respuesta a su último requerimiento, por medio del presente escrito me permito manifestarle:

1. La sociedad solicitante Synthes GmbH me ha informado que la presente solicitud debe quedar única y exclusivamente a su nombre.
2. En consecuencia, y para completar la titularidad de la solicitud, con el presente escrito acompaño:
 - a) Copia certificada del documento donde consta la cesión del derecho a la patente de la sociedad Drexel University a favor de los Inventores :
 - Michele S. Marcolongo
 - Anthony M. Lowman

debidamente firmado, autenticado por Notario Público, legalizado por Apostilla, oficialmente traducido y refrendado por ante el Ministerio de Relaciones Exteriores.

2

- b) Copia certificada del documento donde consta la cesión del derecho a la patente de los Inventores:

- Michele S. Marcolongo
- Anthony M. Lowman

a favor de la sociedad Synthes (U.S.A.) debidamente firmado, autenticado por Notario Público, legalizado por Apostilla, oficialmente traducido y refrendado por ante el Ministerio de Relaciones Exteriores.

- c) Copia certificada del documento donde consta la cesión del derecho a la patente de la sociedad Synthes (U.S.A.) a favor de la sociedad solicitante Synthes GmbH, debidamente firmado, autenticado por Notario Público, legalizado por Apostilla, oficialmente traducido y refrendado por ante el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Le solicito se sirva agregar este escrito y sus anexos al expediente y continuar con el trámite de la solicitud.

De Usted Atentamente,

GERMAN CASTILLO GRAU
T.P. No. 2978 del C.S.J.

Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

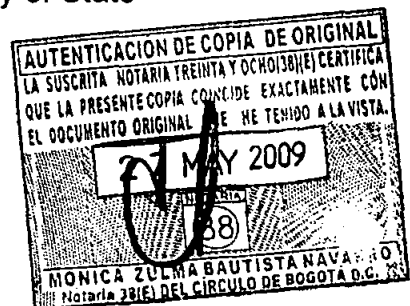
1. Country: **United States of America**
This public document
2. has been signed by **Norman Goodman**
3. acting in the capacity of **County Clerk**
4. bears the seal/stamp of the county of **New York**

Certified

5. At New York, New York
6. the 28th day of April 2009
7. by Special Deputy Secretary of State, State of New York
8. No. NYC-10672273A
9. Seal/Stamp
10. Signature

James Bizzarri

James Bizzarri
Special Deputy Secretary of State



CLERK
NEW YORK
State of New York ss.:
County of New York

690612

Form 1

I, NORMAN GOODMAN, County Clerk and Clerk of the Supreme Court of the State of New York, do and for the County of New York, a Court of Record, having by law a seal, DO HEREBY CERTIFY pursuant to the Executive Law of the State of New York, that

Angela Fisher

whose name is subscribed to the annexed affidavit, deposition, certificate of acknowledgment or proof, was at the time of taking the same a NOTARY PUBLIC in and for the State of New York duly commissioned, sworn and qualified to act as such; that pursuant to law, a commission or a certificate of his official character, with his autograph signature has been filed in my office; that at the time of taking such proof, acknowledgment or oath, he was duly authorized to take the same; that I am well acquainted with the handwriting of such NOTARY PUBLIC or have compared the signature on the annexed instrument with his autograph signature deposited in my office, and I believe that such signature is genuine.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand affixed my official seal this

FEB 19 2009

FEE PAID \$3.00

Norman Goodman

County Clerk and Clerk of the Supreme Court, New York County



5

VERIFICATION

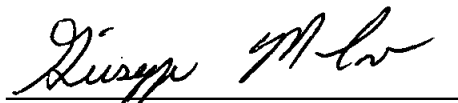
STATE OF NEW YORK)
) ss.:
COUNTY OF NEW YORK)

I verify that the attached document identified as:

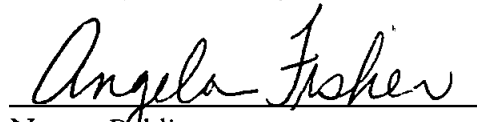
Assignment

which covers corresponding foreign rights, is a true copy of the document executed on December 3, 2008 by **DREXEL UNIVERSITY**, a company located in the United States, to **Michele S. Marcolongo** and **Anthony M. Lowman**, in connection with U.S. Serial No. 11/510,747, filed on August 25, 2006 and U.S. Provisional No. 60/711,430, filed on August 26, 2005.

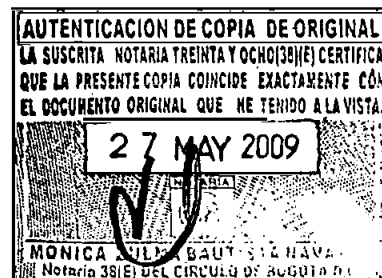
COUNTY


Giuseppe Molaro

Subscribed and sworn to before me this 6th day of February 2009.


Notary Public

ANGELA FISHER
Notary Public, State of New York
No. 31-4939107
Qualified in New York County
Commission Expires July 25, 20 10



6

ASSIGNMENT

WHEREAS, **DREXEL UNIVERSITY**, having a place of business at Office of Technology Commercialization, 3225 Arch Street, Philadelphia, PA 19104, ASSIGNOR, has some right, title and interest in the invention disclosed, described and/or claimed in United States Patent Application No. 11/510,747, which was filed with the United States Patent and Trademark Office on August 25, 2006, entitled **HYDROGEL BALLOON PROSTHESIS FOR NUCLEUS PULPOSUS**, and all inventions described, disclosed or claimed therein (hereinafter "the Invention"), which is identified by Stroock & Stroock & Lavan LLP Attorney Docket No. 001227/1025, and which claims priority to U.S. Provisional Application No. 60/711,430, filed on August 26, 2005, identified by Stroock & Stroock & Lavan LLP Docket No. 001227/1003.

AND WHEREAS, WE, (i) **Michele S. MARCOLONGO**, citizen of the United States, residing at 451 Sean Lane, Aston, PA 19014; and (ii) **Anthony M. LOWMAN**, citizen of the United States, residing at 12 Waterford Way, Wallingford, PA 19086, ASSIGNEES, are desirous of obtaining Assignor's entire right, title and interest in, to and under all the invention(s) as described, disclosed and/or claimed in the above-identified application:

NOW, THEREFORE, for good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, the said ASSIGNOR, has sold, assigned, transferred and set over, and does hereby sell, assign, transfer and set over, unto the said ASSIGNEES, their successors, legal representatives and assigns, all ASSIGNOR'S right, title and interest in, to and under the Invention, and all applications for industrial property protection, including, without limitation, all applications for patents, utility models, and designs which may hereafter be filed for the Invention in any country, together with the right to file such applications and the right to claim for the same the priority rights derived from the application under the International Convention for the Protection of Industrial Property, the Patent Laws of the United States or any other international agreement or the domestic laws of the country in which any such application is filed, as may be applicable; and all forms of industrial property protection, including, without limitation, patents, utility models, inventors' certificates and designs which may be granted for the Invention in any country and all extensions, renewals and reissues thereof; including all applications for industrial property, all divisions, renewals and continuations thereof, and all Patents of the United States which may be granted thereon and all reissues and extensions thereof.

AND ASSIGNOR HEREBY authorizes and requests said ASSIGNEES, their successors, legal representatives, or assigns to insert hereinafter when known the application number and filing date of any international, regional, or national application already filed or filed hereafter for the Invention.

Country: _____ Application No. _____ Filing Date _____

AND ASSIGNOR HEREBY authorizes and requests the Commissioner for Patents and any Official of any country or countries foreign to the United States, whose duty it is to issue patents or other evidence or forms of industrial property protection on applications as aforesaid, to issue the same to the said ASSIGNEES, their successors, legal representatives and assigns, in accordance with the terms of this instrument.

AND ASSIGNOR HEREBY covenants and agrees that it has the full right to convey the entire interest herein assigned, and that it has not executed, and will not execute, any agreement in conflict herewith.

AND ASSIGNOR HEREBY further covenants and agrees that it will communicate to the said ASSIGNEES, their successors, legal representatives and assigns, any facts known to it respecting the Invention, and testify in any legal proceeding, sign all lawful papers, execute all divisional, continuing, reissue and foreign applications, make all rightful oaths, and generally do everything possible to aid the said ASSIGNEES, their successors, legal representatives and assigns, to obtain and enforce proper protection for the Invention in all countries.

IN TESTIMONY WHEREOF, the person executing this Assignment in a representative capacity on behalf of the ASSIGNOR warrants that he is fully authorized and empowered to do so and signs his name on the date indicated below.



ASSIGNOR:

DREXEL UNIVERSITY

Authorized to sign on behalf of Drexel University

Signature:

Robert B. Whittle

Position/Title:

Associate Vice Provost

Address:

Technology Commercialization
3225 Arch Street
Philadelphia, PA 19104

Date:

Dec. 3, 2008

State of Pennsylvania

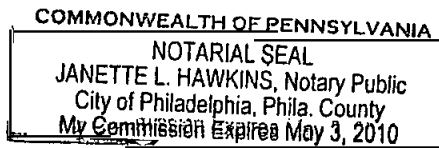
) SS:

County of Philadelphia

On Dec. 3, 2008, before me, Janette Hawkins Notary Public, personally appeared Robert McGrath personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Janette L. Hawkins



Date: 12/17/08

Michele S. Marcolongo (Assignee)

L.S.

State of Pennsylvania

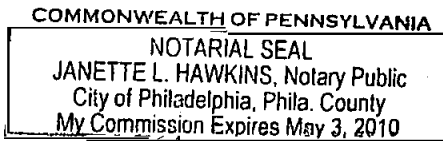
) SS:

County of Philadelphia

On Dec. 17, 2008, before me Janette L. Hawkins, Notary Public, personally appeared Michele S. Marcolongo, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature on the instrument the person, or the entity upon behalf of which the person acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Janette L. Hawkins



Date: 12/15/08

Anthony M. Lowman (Assignee)

L.S.

State of Pennsylvania)
County of Philadelphia) SS:

On Dec. 15, 2008, before me Janette L. Hawkins, Notary Public, personally appeared Anthony M. Lowman, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature on the instrument the person, or the entity upon behalf of which the person acted, executed the instrument.

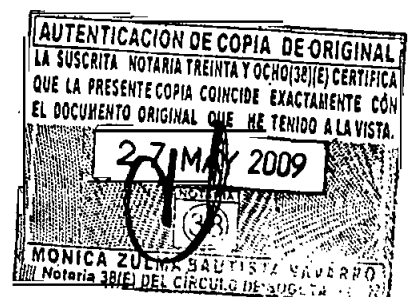
WITNESS my hand and official seal

Janette L. Hawkins

COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA

NOTARIAL SEAL

JANETTE L. HAWKINS, Notary Public
City of Philadelphia, Phila. County
My Commission Expires May 3, 2010



9

APOSTILLA
(Convención de La Haya 5 de octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
2. El presente documento
3. ha sido firmado por Norman Goodman
4. Quien obra en calidad de Funcionario de Tribunal

Certificado

5. En Nueva York, Nueva York
6. El día 28 de abril de 2009
7. Por el Secretario de Estado Encargado Especial del Estado de Nueva York
8. Bajo el No. NYC-10672273A
9. Sello/Estampilla (Hay una estampilla dorada)
10. Firma

(Hay una firma)
James Bizzarri
Secretario de Estado Encargado Especial

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
2009 MAY 27 A 7:09
JEFE DE LEGALIZACIONES
BUENOS AIRES

920982
CNAME Pedraza
COMITÉ DE VERIFICACIÓN
DE DOCUMENTOS INDICADOS
RESPONSABLE DEL TEXTO


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



10

VERIFICACIÓN

ESTADO DE NUEVA YORK)
) ss.
CONDADO DE NUEVA YORK)

Por la presente verifico que el documento que se anexa identificado como:

Cesión

Que cubre los derechos correspondientes en el extranjero, es copia fiel del documento otorgado el 3 de diciembre de 2008 por **DREXEL UNIVERSITY**, una compañía domiciliada en Estados Unidos, a **Michele S. Marcolongo** y **Anthony M. Lowman**, en relación con el No. de serie US 11/510.747, presentado el 25 de agosto de 2006 y el No. provisional US 60/711.430 presentado el 26 de agosto de 2005.

(Hay una firma y un sello)
Giuseppe Molaro

Suscrito y juramentado ante mí hoy 6 de febrero de 2009

(Hay una firma y un sello en altorrelieve)
Notaria Pública

ANGELA FISHER
Notaria Pública del Estado de Nueva York
No. 31-4939107
Calificada en el Condado de Nueva York
Comisión expira el 25 de julio de 2010

(Volante grapado a esta página).
Estado de Nueva York
Condado de Nueva York

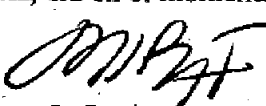
690612

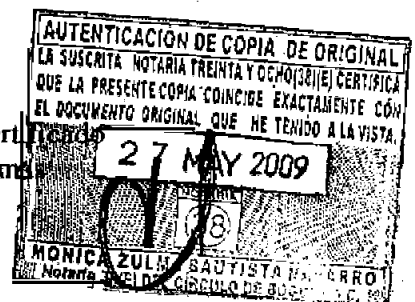
El suscrito **NORMAN GOODMAN** Secretario del Condado y Secretario de la Corte Suprema del Estado de Nueva York, en y por el Condado de Nueva York, un Tribunal autorizado para llevar registros, dotado por ley de un sello,

POR LA PRESENTE CERTIFICA que de conformidad con la Ley Ejecutiva del Estado de Nueva York, que

ANGELA FISHER

Cuyo nombre aparece al pie de la declaración juramentada, testimonio, certificado de reconocimiento o evidencia que se anexa, era en el momento de tomar las mismas


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Miniusticia 1025 de 1995



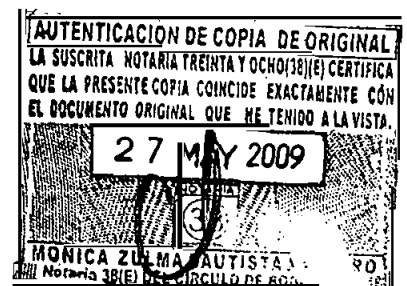
11

NOTARIO PÚBLICO en y por el Estado de Nueva York, debidamente comisionado, juramentado y calificado para obrar en calidad de tal; que según la ley, una comisión o certificado de su carácter oficial con firma autógrafa obra en los archivos de mi despacho; que en el momento de tomar dicha prueba, reconocimiento u otros se encontraba debidamente autorizada para hacerlo; que estoy familiarizado con la letra manuscrita del mencionado NOTARIO PÚBLICO o he comparado la firma que aparece al pie del instrumento adjunto con su firma autógrafa depositada en mi despacho y creo que dicha firma es genuina.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, he estampado mi firma y mi sello oficial hoy 19 de febrero de 2009.

(Firmado)
NORMAN GOODMAN
Secretario del Condado y
Secretario de la Corte Suprema
Nueva York


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



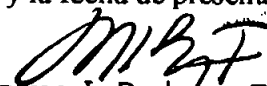
CESIÓN

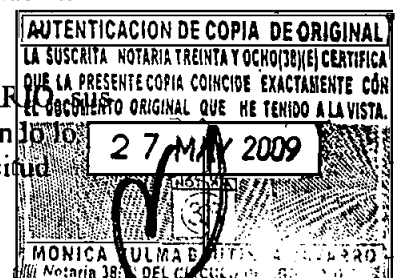
CONSIDERANDO que **DREXEL UNIVERSITY**, con domicilio social en Office of Technology Commercialization, 3225 Arch Street, Filadelfia, PA 19104, el CEDENTE, tiene ciertos derechos, título e interés en la invención descrita y/o reivindicada en la solicitud de patente estadounidense No. 11/510.747, la cual fue presentada ante la Oficina de Marcas y Patentes de Estados Unidos el 25 de agosto de 2006, con el título **HYDROGEL BALLOON PROSTHESIS FOR NUCLEUS PULPOSUS (PRÓTESIS DE BALÓN CON HIDROGEL PARA EL NÚCLEO PULPOSO)**, y todas las invenciones descritas, reveladas o reivindicadas aquí (en lo sucesivo "la Invención"), la cual está identificada con el Expediente de Abogado No. 001227/1025 de Stroock & Stroock & Lavan LLP, y que reivindica prioridad sobre la solicitud provisional estadounidense No. 60/711.430, presentada el 26 de agosto de 2005, identificada con el Expediente de Abogado No. 001227/1003 de Stroock & Stroock & Lavan LLP.

Y CONSIDERANDO que (i) **Michele S. MARCOLONGO**, ciudadano estadounidense, residente en 451 Sean Lane, Aston, PA 19014; y (ii) **Anthony M. LOWMAN**, ciudadano estadounidense, residente en 12 Waterford Way, Wallingford, PA 19086, han expresado su deseo de obtener completos los derechos, título e interés que el CEDENTE tiene sobre y conforme a la Invención descrita, revelada y/o reivindicada en la solicitud arriba mencionada.

AHORA, POR TANTO, a cambio de una consideración buena y valiosa, de cuyas recepción y suficiencia se deja por la presente expresa constancia, el mencionado CEDENTE ha vendido, cedido, transferido y traspasado, y por la presente vende, cede, transfiere y traspasa a los mencionados CESIONARIOS, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, todos los derechos, título e interés que el CEDENTE tiene sobre la Invención y todas las solicitudes de protección de la propiedad industrial, incluidas, sin limitación, todas las solicitudes de patente, modelos de utilidad y diseños que puedan ser otorgadas en lo sucesivo para la Invención en cualquier país, junto con el derecho de presentar dichas solicitudes y el derecho de reivindicar para la misma los derechos de prioridad derivados de la solicitud conforme a la Convención Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, las Leyes de Patentes de Estados Unidos y cualquier otro acuerdo internacional o las leyes domésticas del país en el cual se presenta cualquiera de dichas solicitudes, según sea el caso; y todas las formas de protección de la propiedad industrial, incluidas, sin limitación, patentes, modelos de utilidad, certificados de inventores y diseños que puedan ser otorgadas a la Invención en cualquier país y todas las extensiones, renovaciones y reexpediciones de la misma; incluidas todas las solicitudes de propiedad industrial, todas las divisiones, renovaciones y continuaciones de la misma, y todas las Patentes de Estados Unidos que puedan ser otorgadas sobre ella y todas las reexpediciones y extensiones de la misma.

Y el CEDENTE POR LA PRESENTE autoriza y solicita al CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales, o cesionarios que inserte a continuación cuando conozca el número de la solicitud y la fecha de presentación de cualquier solicitud


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



13

internacional, regional o nacional ya presentada o que se presente más adelante para la Invención.

País: _____ Solicitud No. _____ Fecha presentación _____

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE autoriza y solicita al Comisionado de Patentes y a cualquier funcionario de cualquier país o países fuera de Estados Unidos, cuyo deber sea expedir patentes u otras evidencias o formas de protección de la Propiedad Industrial sobre solicitudes como la arriba mencionada, a que expida la misma a los mencionados CESIONARIOS, sus sucesores, representantes legales, o cesionarios de conformidad con los términos del presente instrumento.

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE conviene y acepta que tiene el derecho pleno para traspasar el interés completo aquí cedido, y que no ha suscrito ni va a suscribir ningún acuerdo en conflicto con la presente.

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE además conviene y acepta que le comunicará a los mencionados CESIONARIOS, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, todos aquellos hechos que lleguen a su conocimiento con respecto a la Invención, y a testificar en cualquier proceso jurídico, a firmar todos aquellos documentos legítimos, a suscribir todas aquellas solicitudes divisionales, de continuación y reexpedición, a prestar todos aquellos juramentos a que legalmente haya lugar, y en general a hacer todo lo posible por ayudar a los mencionados CESIONARIOS, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, a obtener y hacer cumplir la protección adecuada para la Invención en todos los países.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, la persona que suscribe la presente Cesión en calidad de representantes a nombre del CEDENTE hace constar que tiene autorización plena y poder suficiente para hacerlo y por ello estampa su firma en la fecha que se indica a continuación.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



14

AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
LA SUSCRITA NOTARIA TREINTA Y OCHO(38) CERTIFICA
QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON
EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA

27 MAY 2009

NOTARIA
38

MONICA ZULMA BAUTISTA NAVARRO
Notaria 1605 DEL CIRCULO DE BOGOTÁ D.C.

(Hay un sello de caucho):

MANCOMUNIDAD DE PENSILVANIA

Sello Notarial

Janette L. Hawkins, Notaria Pública

Ciudad de Filadelfia, Condado de Filadelfia

Mi comisión expira el 3 mayo de 2010

Fecha: 15 de diciembre de 2008

(Hay una firma)

Anthony M. LOWMAN (Cesionario)

Estado de Pensilvania

)

) ss.

Condado de Filadelfia

)

El 15 de diciembre de 2008 ante mí, Janette L. Hawkins, Notaria Pública, compareció en persona Anthony M. LOWMAN, a quien conocí en persona con base en evidencias satisfactorias de ser la persona cuyo nombre aparece al pie del instrumento adjunto e hizo constar que lo suscribió en calidad de persona autorizada y que con su firma en el instrumento la persona natural o jurídica a cuyo nombre actuó la persona ha suscrito el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, mi firma y sello oficial.

(Hay un sello de caucho):

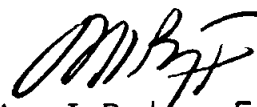
MANCOMUNIDAD DE PENSILVANIA

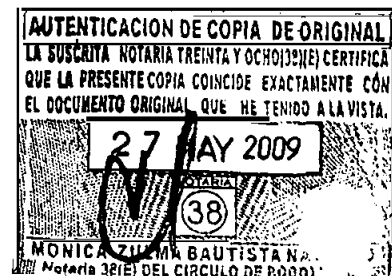
Sello Notarial

Janette L. Hawkins, Notaria Pública

Ciudad de Filadelfia, Condado de Filadelfia

Mi comisión expira el 3 mayo de 2010


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: **United States of America**
This public document
2. has been signed by **Norman Goodman**
3. acting in the capacity of **County Clerk**
4. bears the seal/stamp of the county of **New York**

Certified

5. At New York, New York
6. the 28th day of April 2009
7. by Special Deputy Secretary of State, State of New York
8. No. NYC-10672274A
- 9.
10. Signature

James Bizzarri

James Bizzarri
Special Deputy Secretary of State



NEW YORK
COUNTY

State of New York
County of New York ss.:

0690613

Form 1

17

I, NORMAN GOODMAN, County Clerk and Clerk of the Supreme Court of the State of New York, in and for the County of New York, a Court of Record, having by law a seal,
DO HEREBY CERTIFY pursuant to the Executive Law of the State of New York, that

Impeh Fisher

whose name is subscribed to the annexed affidavit, deposition, certificate of acknowledgment or proof, was at the time of taking the same a NOTARY PUBLIC in and for the State of New York duly commissioned, sworn and qualified to act as such; that pursuant to law, a commission or a certificate of his official character, with his autograph signature has been filed in my office; that at the time of taking such proof, acknowledgment or oath, he was duly authorized to take the same; that I am well acquainted with the handwriting of such NOTARY PUBLIC or have compared the signature on the annexed instrument with his autograph signature deposited in my office, and I believe that such signature is genuine.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand affixed my official seal this

FEB 19 2009

FEE PAID \$3.00

Norman Goodman
County Clerk and Clerk of the Supreme Court, New York County



18

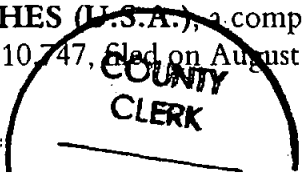
VERIFICATION

STATE OF NEW YORK)
) ss.:
COUNTY OF NEW YORK)

I verify that the attached document identified as:

Assignment

which covers corresponding foreign rights, is a true copy of the document executed on December 17, 2008 by **Michele S. Marcolongo** and executed on December 15, 2008 by **Anthony M. Lowman** to **SYNTHES (U.S.A.)**, a company located in the United States, in connection with U.S. Serial No. 11/510,747, filed on August 25, 2006 and U.S. Provisional No. 60/711,430, filed on August 26, 2005.



Giuseppe Molaro

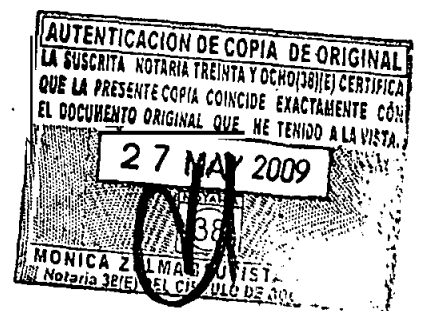
Giuseppe Molaro

Subscribed and sworn to before me this 6th day of February 2009.

Angela Fisher

Notary Public

ANGELA FISHER
Notary Public, State of New York
No. 31-4939107
Qualified in New York County
Commission Expires July 25, 20 10



19

ASSIGNMENT

WHEREAS, WE, (i) **Michele S. MARCOLONGO**, citizen of the United States, residing at 451 Sean Lane, Aston, PA 19014; and (ii) **Anthony M. LOWMAN**, citizen of the United States, residing at 12 Waterford Way, Wallingford, PA 19086, ASSIGNORS, are the inventors of the invention disclosed, described and/or claimed in United States Patent Application No. 11/510,747, which was filed with the United States Patent and Trademark Office on August 25, 2006, entitled **HYDROGEL BALLOON PROSTHESIS FOR NUCLEUS PULPOSUS**, and all inventions described, disclosed or claimed therein (hereinafter "the Invention"), which is identified by Stroock & Stroock & Lavan LLP Attorney Docket No. 001227/1025, and which claims priority to U.S. Provisional Application No. 60/711,430, filed on August 26, 2005, identified by Stroock & Stroock & Lavan LLP Docket No. 001227/1003.

AND WHEREAS, **SYNTHES (U.S.A.)**, ASSIGNEE, a Pennsylvania General Partnership organized under the laws of the Commonwealth of Pennsylvania and having a place of business at 1302 Wrights Lane East, West Chester, PA 19380, is desirous of obtaining our entire right, title and interest in, to and under all the invention(s) as described, disclosed and/or claimed in the above-identified application:

NOW, THEREFORE, for good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, we, the said ASSIGNORS, have sold, assigned, transferred and set over, and do hereby sell, assign, transfer and set over, unto the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, our entire right, title and interest in, to and under the Invention, and all applications for industrial property protection, including, without limitation, all applications for patents, utility models, and designs which may hereafter be filed for the Invention in any country, together with the right to file such applications and the right to claim for the same the priority rights derived from the application under the International Convention for the Protection of Industrial Property, the Patent Laws of the United States or any other international agreement or the domestic laws of the country in which any such application is filed, as may be applicable; and all forms of industrial property protection, including, without limitation, patents, utility models, inventors' certificates and designs which may be granted for the Invention in any country and all extensions, renewals and reissues thereof; including all applications for industrial property, all divisions, renewals and continuations thereof, and all Patents of the United States which may be granted thereon and all reissues and extensions thereof.

AND WE HEREBY authorize and request said ASSIGNEE, its successors, legal representatives, or assigns to insert hereinafter when known the application number and filing date of any international, regional, or national application already filed or filed hereafter for the Invention.

Country: _____ Application No. _____ Filing Date _____

AND WE HEREBY authorize and request the Commissioner for Patents and any Official of any country or countries foreign to the United States, whose duty it is to issue patents or other evidence or forms of industrial property protection on applications as aforesaid, to issue the same to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, in accordance with the terms of this instrument.

AND WE HEREBY covenant and agree that we have full right to convey the entire interest herein assigned, and that we have not executed, and will not execute, any agreement in conflict herewith.

AND WE HEREBY further covenant and agree that we will communicate to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, any facts known to us respecting the Invention, and testify in any legal proceeding, sign all lawful papers, execute all divisional, continuing, reissue and foreign applications, make all rightful oaths, and generally do everything possible to aid the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, to obtain and enforce proper protection for the Invention in all countries.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have hereunto signed our names on the date(s) indicated opposite our respective signatures.



Date: 12/17/08

Michele S. MARCOLONGO L.S.

State of Pennsylvania)
County of Philadelphia) SS:

On Dec. 17, 2008, before me Janette L. Hawkins, Notary Public, personally appeared Michele S. Marcolongo, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature on the instrument the person, or the entity upon behalf of which the person acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Janette L. Hawkins

COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA

NOTARIAL SEAL
JANETTE L. HAWKINS, Notary Public
City of Philadelphia, Phila. County
My Commission Expires May 3, 2010

Date: 12/15/08

Anthony M. LOWMAN L.S.

State of Pennsylvania)
County of Philadelphia) SS:

On Dec. 15, 2008, before me Janette L. Hawkins, Notary Public, personally appeared Anthony M. Lowman, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature on the instrument the person, or the entity upon behalf of which the person acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Janette L. Hawkins

COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA

NOTARIAL SEAL
JANETTE L. HAWKINS, Notary Public
City of Philadelphia, Phila. County
My Commission Expires May 3, 2010



ASSIGNEE:

Synthes (U.S.A.)

Dennis J. Butler

Authorized to sign on behalf of Synthes (U.S.A.)

Signature:

Position/Title:

Patent Counsel

Address:

1302 Wrights Lane East
West Chester, Pennsylvania 19380

Date:

December 19, 2008

Commonwealth of Pennsylvania)

) SS:

County of Chester)

On December 19, 2008 before me, Carrie A. McPherson, Notary Public, personally appeared Dennis J. Butler, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal

Carrie A. McPherson

COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA

Notarial Seal

Carrie A. McPherson, Notary Public
West Chester Boro, Chester County
My Commission Expires Jan. 27, 2010

Member, Pennsylvania Association of Notaries



22

APOSTILLA
(Convención de La Haya 5 de octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
2. El presente documento
3. ha sido firmado por Norman Goodman
4. Quien obra en calidad de Funcionario de Tribunal

Certificado

5. En Nueva York, Nueva York
6. El día 28 de abril de 2009
7. Por el Secretario de Estado Encargado Especial del Estado de Nueva York
8. Bajo el No. NYC-10672274A
9. Sello/Estampilla (Hay una estampilla dorada)
10. Firma

(Hay una firma)
James Bizzarri
Secretario de Estado Encargado Especial

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
27 MAY 27 A 7:09
DELEGACIÓN
BOGOTÁ D.C.

REGISTRO DE
RESPONSABILIDAD
DEL TITULO
920983
Jaime Pedraza F.
PROFESOR DE LENGUA
ASISTENTE DE INVESTIGACION

Jaime Pedraza F.
Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995

AUTENTICACIÓN DE COPIA DE ORIGINAL	
LA SUSCRITA NOTARIA TREINTA Y OCHO (38) CERTIFICA QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA.	
27 MAY 2009	
(38)	
MONICA ZULMA BAUTISTA A.	Notaria
CÍRCULO DE COLOMBIA	

23

VERIFICACIÓN

ESTADO DE NUEVA YORK)
) ss.
CONDADO DE NUEVA YORK)

Por la presente verifico que el documento que se anexa identificado como:

Cesión

Que cubre los derechos correspondientes en el extranjero, es copia fiel del documento otorgado el 17 de diciembre de 2008 por **Michele S. Marcolongo** y otorgado el 15 de diciembre de 2008 por **Anthony M. Lowman a Synthes (U.S.A.)**, una compañía domiciliada en Estados Unidos, en relación con el No. de serie US 11/510.747, presentado el 25 de agosto de 2006 y el No. provisional US 60/711.430 presentado el 26 de agosto de 2005.

(Hay una firma y un sello)
Giuseppe Molaro

Suscrito y juramentado ante mí hoy 6 de febrero de 2009

(Hay una firma y un sello en altorrelieve)
Notaria Pública

ANGELA FISHER
Notaria Pública del Estado de Nueva York
No. 31-4939107
Calificada en el Condado de Nueva York
Comisión expira el 25 de julio de 2010

(Volante grapado a esta página)
Estado de Nueva York
Condado de Nueva York

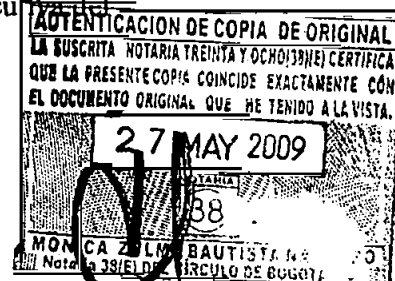
0690613

El suscrito NORMAN GOODMAN Secretario del Condado y Secretario de la Corte Suprema del Estado de Nueva York, en y por el Condado de Nueva York, un Tribunal autorizado para llevar registros, dotado por ley de un sello,

POR LA PRESENTE CERTIFICA que de conformidad con la Ley Ejecutiva del Estado de Nueva York, que

ANGELA FISHER


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



27

Cuyo nombre aparece al pie de la declaración juramentada, testimonio, certificado de reconocimiento o evidencia que se anexa, era en el momento de tomar las mismas NOTARIO PÚBLICO en y por el Estado de Nueva York, debidamente comisionado, juramentado y calificado para obrar en calidad de tal; que según la ley, una comisión o certificado de su carácter oficial con firma autógrafa obra en los archivos de mi despacho; que en el momento de tomar dicha prueba, reconocimiento u otros se encontraba debidamente autorizada para hacerlo; que estoy familiarizado con la letra manuscrita del mencionado NOTARIO PÚBLICO o he comparado la firma que aparece al pie del instrumento adjunto con su firma autógrafa depositada en mi despacho y creo que dicha firma es genuina.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, he estampado mi firma y mi sello oficial hoy 19 de febrero de 2009.

(Firmado)
NORMAN GOODMAN
Secretario del Condado y
Secretario de la Corte Suprema
Nueva York


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



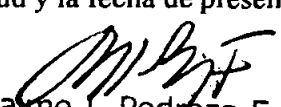
CESIÓN

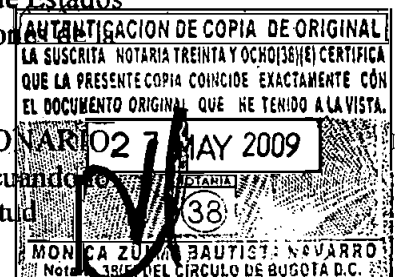
CONSIDERANDO que NOSOTROS, (i) **Michele S. MARCOLONGO**, ciudadano estadounidense, residente en 451 Sean Lane, Aston, PA 19014; y (ii) **Anthony M. LOWMAN**, ciudadano estadounidense, residente en 12 Waterford Way, Wallingford, PA 19086, los CEDENTES, somos los creadores de la invención descrita y/o reivindicada en la solicitud de patente estadounidense No. 11/510.747, la cual fue presentada ante la Oficina de Marcas y Patentes de Estados Unidos el 25 de agosto de 2006, con el título **HYDROGEL BALLOON PROSTHESIS FOR NUCLEUS PULPOSUS (PRÓTESIS DE BALÓN CON HIDROGEL PARA EL NÚCLEO PULPOSO)**, y todas las invenciones descritas, reveladas o reivindicadas aquí (en lo sucesivo "la Invención"), la cual está identificada con el Expediente de Abogado No. 001227/1025 de Stroock & Stroock & Lavan LLP, y que reivindica prioridad sobre la solicitud provisional estadounidense No. 60/711.430, presentada el 26 de agosto de 2005, identificada con el Expediente de Abogado No. 001227/1003 de Stroock & Stroock & Lavan LLP.

Y CONSIDERANDO que **Synthes (U.S.A.)**, el CESIONARIO, una compañía una Sociedad General de Pensilvania organizada conforme a las leyes de la Mancomunidad de Pensilvania y con domicilio social en 1302 Wright Lane East, West Chester, PA 19380, ha expresado su deseo de obtener completos derecho, título e interés sobre y conforme a la Invención descrita, revelada y/o reivindicada en la solicitud arriba mencionada.

AHORA, POR TANTO, a cambio de una consideración buena y valiosa, de cuyas recepción y suficiencia se deja por la presente expresa constancia, los mencionados CEDENTES han vendido, cedido, transferido y traspasado, y por la presente venden, ceden, transfieren y traspasan al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, todos sus derechos, título e interés en la Invención y todas las solicitudes de protección de la propiedad industrial, incluidas, sin limitación, todas las solicitudes de patente, modelos de utilidad y diseños que puedan ser otorgadas en lo sucesivo para la Invención en cualquier país, junto con el derecho de presentar dichas solicitudes y el derecho de reivindicar para la misma los derechos de prioridad derivados de la solicitud conforme a la Convención Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, las Leyes de Patentes de Estados Unidos y cualquier otro acuerdo internacional o leyes domésticas del país en el cual se presenta cualquiera de dichas solicitudes, según sea el caso; y todas las formas de protección de la propiedad industrial, incluidas, sin limitación, patentes, modelos de utilidad, certificados de inventores y diseños que puedan ser otorgadas a la Invención en cualquier país y todas las extensiones, renovaciones y reexpediciones de la misma; incluidas todas las solicitudes de propiedad industrial, todas las divisiones, renovaciones y continuaciones de la misma, y todas las Patentes de Estados Unidos que puedan ser otorgadas sobre ella y todas las reexpediciones y extensiones de la misma.

Y LOS CEDENTES POR LA PRESENTE autorizan y solicitan al CESIONARIO que inserte a continuación cuando conozcan el número de la solicitud y la fecha de presentación de cualquier solicitud.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



26

internacional, regional o nacional ya presentada o que se presente más adelante para la Invención.

País: _____ Solicitud No. _____ Fecha presentación _____

Y LOS CEDENTES POR LA PRESENTE autorizan y solicitan al Comisionado de Patentes y a cualquier funcionario de cualquier país o países fuera de Estados Unidos, cuyo deber sea expedir patentes u otras evidencias o formas de protección de la Propiedad Industrial sobre solicitudes como la arriba mencionada, a que expida la misma al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales, o cesionarios de conformidad con los términos del presente instrumento.

Y LOS CEDENTES POR LA PRESENTE convienen y aceptan que tienen el derecho pleno para traspasar el interés completo aquí cedido, y que no han suscrito ni van a suscribir ningún acuerdo en conflicto con la presente.

Y LOS CEDENTES POR LA PRESENTE además convienen y aceptan que le comunicarán al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, todos aquellos hechos que lleguen a su conocimiento con respecto a la Invención, y a testificar en cualquier proceso jurídico, a firmar todos aquellos documentos legítimos, a suscribir todas aquellas solicitudes divisionales, de continuación y reexpedición, a prestar todos aquellos juramentos a que legalmente haya lugar, y en general a hacer todo lo posible por ayudar al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, a obtener y hacer cumplir la protección adecuada para la Invención en todos los países.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, hemos estampado en la presente Cesión nuestras firmas en la(s) fecha(s) que se indica a continuación de nuestras respectivas firmas.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



Fecha: 17 de diciembre de 2008

(Hay una firma)

Michele S. MARCOLONGO

Estado de Pensilvania)
) ss.
Condado de Filadelfia)

El 17 de diciembre de 2008 ante mí, Janette L. Hawkins, Notaria Pública, compareció en persona Michele S. MARCOLONGO, a quien conocí en persona con base en evidencias satisfactorias de ser la persona cuyo nombre aparece al pie del instrumento adjunto e hizo constar que lo suscribió en calidad de persona autorizada y que con su firma en el instrumento la persona natural o jurídica a cuyo nombre actuó la persona ha suscrito el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, mi firma y sello oficial.

(Hay un sello de caucho):

MANCOMUNIDAD DE PENSILVANIA

Sello Notarial

Janette L. Hawkins, Notaria Pública
Ciudad de Filadelfia, Condado de Filadelfia
Mi comisión expira el 3 mayo de 2010

Fecha: 15 de diciembre de 2008

(Hay una firma)

Anthony M. LOWMAN

Estado de Pensilvania)
) ss.
Condado de Filadelfia)

El 15 de diciembre de 2008 ante mí, Janette L. Hawkins, Notaria Pública, compareció en persona Anthony M. LOWMAN, a quien conocí en persona con base en evidencias satisfactorias de ser la persona cuyo nombre aparece al pie del instrumento adjunto e hizo constar que lo suscribió en calidad de persona autorizada y que con su firma en el instrumento la persona natural o jurídica a cuyo nombre actuó la persona ha suscrito el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, mi firma y sello oficial.

(Hay un sello de caucho):

MANCOMUNIDAD DE PENSILVANIA

Sello Notarial

Janette L. Hawkins, Notaria Pública
Ciudad de Filadelfia, Condado de Filadelfia
Mi comisión expira el 3 mayo de 2010


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995





AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
LA SUSCRITA NOTARIA TREINTA Y OCHO (38) CERTIFICA
QUE LA PRESENTE COPIA CONCORDA EXACTAMENTE CON
EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA.

07 MAY 2009
NOTARIA
(38)

MONICA ULMA AUTISTA NAVARRO
Notaria 3816 DEL CIRCULO DE BOGOTA D.C. 38

Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: **United States of America**
This public document
2. has been signed by **Norman Goodman**
3. acting in the capacity of **County Clerk**
4. bears the seal/stamp of the county of **New York**

Certified

5. At New York, New York
6. the 28th day of April 2009
7. by Special Deputy Secretary of State, State of New York
8. No. NYC-10672275A
9. Seal/Stamp
10. Signature

James Bizzarri

James Bizzarri
Special Deputy Secretary of State



State of New York
County of New York

690611

Form 1

I, NORMAN GOODMAN, County Clerk and Clerk of the Supreme Court of the State of New York, in and for the County of New York, a Court of Record, having by law a seal,

DO HEREBY CERTIFY pursuant to the Executive Law of the State of New York, that

Angel Fisher

whose name is subscribed to the annexed affidavit, deposition, certificate of acknowledgment or proof, was at the time of taking the same a NOTARY PUBLIC in and for the State of New York duly commissioned, sworn and qualified to act as such; that pursuant to law, a commission or a certificate of his official character, with his autograph signature has been filed in my office; that at the time of taking such proof, acknowledgment or oath, he was duly authorized to take the same; that I am well acquainted with the handwriting of such NOTARY PUBLIC or have compared the signature on the annexed instrument with his autograph signature deposited in my office, and I believe that such signature is genuine.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand affixed my official seal this

FEB 19 2009

FEE PAID \$3.00

Norman Goodman

County Clerk and Clerk of the Supreme Court, New York County



31

COUNTY OF NEW YORK)

I verify that the attached document identified as:

Assignment

which covers corresponding foreign rights, is a true copy of the document executed on December 19, 2008 from **Synthes (U.S.A.)** to **Synthes GmbH** in connection with U.S. Serial No. 11/510,747, filed on August 25, 2006 and U.S. Provisional No. 60/711,430, filed on August 26, 2005.

COUNTY
C/E


Giuseppe Molero

Subscribed and sworn to before me this 6th day of February 2009.

Angela Fisher
Notary Public

ANGELA FISHER
Notary Public, State of New York
No. 31-4939107
Qualified in New York County
Commission Expires July 25, 2010



132

ASSIGNMENT

WHEREAS, **Synthes (U.S.A.)**, ASSIGNOR, a Pennsylvania General Partnership organized under the laws of the Commonwealth of Pennsylvania and having a place of business at 1302 Wrights Lane East, West Chester, PA 19380, has all right, title and interest in the invention disclosed, described and/or claimed in United States Patent Application No. 11/510,747, which was filed with the United States Patent and Trademark Office on August 25, 2006, entitled HYDROGEL BALLOON PROSTHESIS FOR NUCLEUS PULPOSUS, and all inventions described, disclosed or claimed therein (hereinafter "the Invention"), which is identified by Stroock & Stroock & Lavan LLP Attorney Docket No. 001227/1025, and which claims priority to U.S. Provisional Application No. 60/711,430, filed on August 26, 2005, identified by Stroock & Stroock & Lavan LLP Docket No. 001227/1003.

AND WHEREAS, **Synthes GmbH**, ASSIGNEE, a Swiss Company organized under the laws of Switzerland and having a place of business at Eimattstrasse 3, CH-4436 Oberdorf, Switzerland, is desirous of obtaining the entire right, title and interest to and under the Invention, including the right to bring an action and recover damages for past infringements, if any, in all geographic locations except the United States and its possessions and territories, Canada and its possessions and territories, the Bahamas, and Bermuda (hereinafter "the Excluded Geographic Locations").

AND WHEREAS, ASSIGNOR, is desirous of assigning its entire right, title and interest to the Invention in all geographic locations except the Excluded Geographic Locations to the ASSIGNEE, including the right to bring an action and recover damages for past infringement, if any.

NOW, THEREFORE, for good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, the said ASSIGNOR, has sold, assigned, transferred and set over, and does hereby sell, assign, transfer and set over, unto the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, all ASSIGNOR'S rights, title and interest in the Invention in all geographic locations except the Excluded Geographic Locations including the right to bring an action and recover damages for past infringement, if any; and all rights, title and interest in any corresponding patent applications and all divisions, renewals and continuations thereof, and all Patents which may be granted thereon and all reissues and extensions thereof; and all forms of industrial property protection, including, without limitation, patents, utility models, inventors' certificates and designs which may be granted for the Invention in all geographic locations except the Excluded Geographic Locations, and all extensions, renewals and reissues thereof.

AND ASSIGNOR HEREBY authorizes and requests said ASSIGNEE, its successors, legal representatives, or assigns to insert hereinafter when known the application number and filing date of any international, regional, or national application already filed or filed hereafter for the Invention.

Country: _____ Application No. _____ Filing Date _____

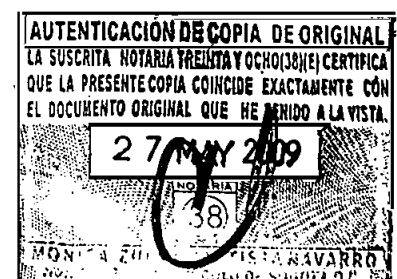
NOW, THEREFORE, ASSIGNEE shall obtain all said rights, title and interest in the Invention in all geographic locations except the Excluded Geographic Locations.

AND ASSIGNOR HEREBY covenants and agrees that it has not executed, and will not execute, any agreement in conflict herewith.

AND ASSIGNOR HEREBY further covenants and agrees that it will communicate to the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, any facts known to it respecting the Invention, and testify in any legal proceeding, sign all lawful papers, execute all divisional, continuing, and reissue applications, make all rightful oaths, and generally do everything possible to aid the said ASSIGNEE, its successors, legal representatives and assigns, to obtain and enforce proper protection for the Invention in all geographic locations except the Excluded Geographic Locations.

AND ASSIGNOR HEREBY further covenants and agrees that it has read this Assignment, knows and understands its contents, and comprehends and agrees to all of its terms, conditions and meanings and their significance.

IN TESTIMONY WHEREOF, the person executing this Assignment in a representative capacity on behalf of the ASSIGNOR warrants that he is fully authorized and empowered to do so and signs his name on the date indicated below.



ASSIGNOR: Synthes (U.S.A.)

Dennis J. Butler Authorized to sign on behalf of Synthes (U.S.A.)

Signature:

Position/Title:

Patent Counsel

Address:

1302 Wrights Lane East
West Chester, Pennsylvania 19380

Date:

December 19, 2008

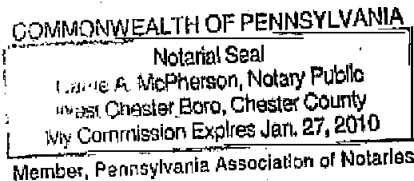
Commonwealth of Pennsylvania)

) SS:

County of Chester)

On December 19, 2008, before me, Carrie A. McPherson, Notary Public, personally appeared Dennis J. Butler, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal



ASSIGNEE: Synthes GmbH

Dennis J. Butler Authorized to sign on behalf of Synthes GmbH

Signature:

Position/Title:

Patent Counsel

Address:

Eimattstrasse 3
CH-4436 Oberdorf
Switzerland

Date:

December 19, 2008

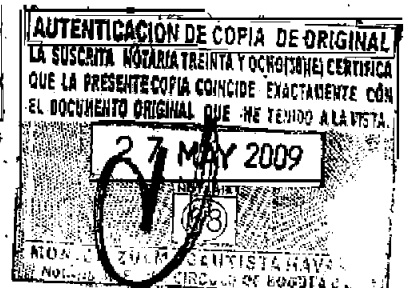
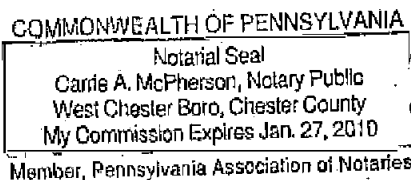
Commonwealth of Pennsylvania)

) SS:

County of Chester)

On December 19, 2008, before me, Carrie A. McPherson, Notary Public, personally appeared Dennis J. Butler, personally known to me on the basis of satisfactory evidence to be the person whose name is subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he executed the same in his authorized capacity, and that by his signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

WITNESS my hand and official seal



APOSTILLA
(Convención de La Haya 5 de octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
2. El presente documento
3. ha sido firmado por Norman Goodman
4. Quien obra en calidad de Funcionario de Tribunal

Certificado

5. En Nueva York, Nueva York
6. El día 28 de abril de 2009
7. Por el Secretario de Estado Encargado Especial del Estado de Nueva York
8. Bajo el No. NYC-10672275A
9. Sello/Estampilla (Hay una estampilla dorada)
10. Firma

(Hay una firma)
James Bizzarri
Secretario de Estado Encargado Especial

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
7609 MAY 27 A 7:10
DELE. DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO
920984
* Jaime Pedraza *

MBF
Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995

AUTENTICACION DE COPIA DE ORIGINAL
LA SUSCRITA NOTARIA TREINTA Y OCHO CERTIFICA
QUE LA PRESENTE COPIA COINCIDE EXACTAMENTE CON
EL DOCUMENTO ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA.
28 MAY 2009
MONICA... HANASERO

35

VERIFICACIÓN

ESTADO DE NUEVA YORK)
) ss.
CONDADO DE NUEVA YORK)

Por la presente verifico que el documento que se anexa identificado como:

Cesión

Que cubre los derechos correspondientes en el extranjero, es copia fiel del documento otorgado el 19 de diciembre de 2008 por **Synthes (USA)** a **Synthes GmbH** en relación con el No. de serie US 11/510.747, presentado el 25 de agosto de 2006 y el No. provisional US 60/711.430 presentado el 26 de agosto de 2005.

(Hay una firma y un sello)
Giuseppe Molaro

Suscrito y juramentado ante mí hoy 6 de febrero de 2009

(Hay una firma y un sello en altorrelieve)
Notaria Pública

ANGELA FISHER
Notaria Pública del Estado de Nueva York,
No. 31-4939107
Calificada en el Condado de Nueva York
Comisión expira el 25 de julio de 2010

(Volante grapado a esta página)
Estado de Nueva York
Condado de Nueva York

690611

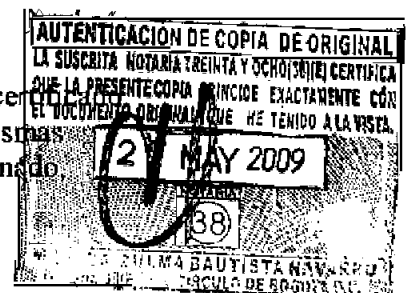
El suscrito **NORMAN GOODMAN** Secretario del Condado y Secretario de la Corte Suprema del Estado de Nueva York, en y por el Condado de Nueva York, un Tribunal autorizado para llevar registros, dotado por ley de un sello,

POR LA PRESENTE CERTIFICA que de conformidad con la Ley Ejecutiva del Estado de Nueva York, que

ANGELA FISHER

Cuyo nombre aparece al pie de la declaración juramentada, testimonio, certificado de reconocimiento o evidencia que se anexa, era en el momento de tomar las mismas **NOTARIO PÚBLICO** en y por el Estado de Nueva York, debidamente comisionado.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



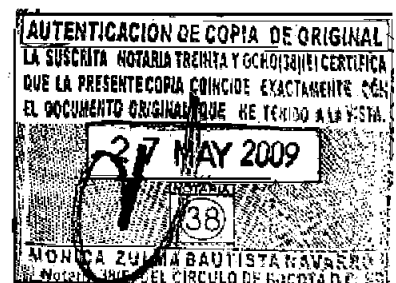
36

juramentado y calificado para obrar en calidad de tal; que según la ley, una comisión o certificado de su carácter oficial con firma autógrafa obra en los archivos de mi despacho; que en el momento de tomar dicha prueba, reconocimiento u otros se encontraba debidamente autorizada para hacerlo; que estoy familiarizado con la letra manuscrita del mencionado NOTARIO PÚBLICO o he comparado la firma que aparece al pie del instrumento adjunto con su firma autógrafa depositada en mi despacho y creo que dicha firma es genuina.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, he estampado mi firma y mi sello oficial hoy 19 de febrero de 2009.

(Firmado)
NORMAN GOODMAN
Secretario del Condado y
Secretario de la Corte Suprema
Nueva York


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



CESIÓN

37

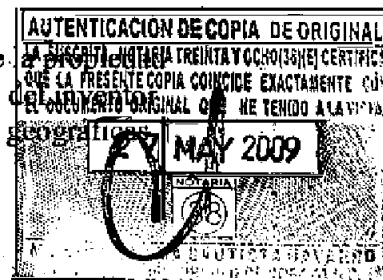
CONSIDERANDO que **Synthes (U.S.A.)**, el CEDENTE, una Sociedad General de Pensilvania organizada conforme a las leyes de la Mancomunidad de Pensilvania y con domicilio social en 1302 Wright Lane East, West Chester, PA 19380, ostenta completos derecho, título e interés en la Invención revelada, descrita y/o reivindicada en la solicitud de patente estadounidense No. 11/510.747, la cual fue presentada ante la Oficina de Marcas y Patentes de Estados Unidos el 25 de agosto de 2006, con el título **HYDROGEL BALLOON PROSTHESIS FOR NUCLEUS PULPOSUS (PRÓTESIS DE BALÓN CON HIDROGEL PARA EL NÚCLEO PULPOSO)**, y todas las invenciones descritas, reveladas o reivindicadas aquí (en lo sucesivo "la Invención"), la cual está identificada con el Expediente de Abogado No. 001227/1025 de Stroock & Stroock & Lavan LLP, y que reivindica prioridad sobre la solicitud provisional estadounidense No. 60/711.430, presentada el 26 de agosto de 2005, identificada con el Expediente de Abogado No. 001227/1003 de Stroock & Stroock & Lavan LLP.

Y CONSIDERANDO que **Synthes GmbH**, el CESIONARIO, una compañía suiza organizada conforme a las leyes de Suiza y con domicilio social en Eimattstrasse 3, CH-4436 Oberdorf, Suiza, ha expresado su deseo de obtener completos derecho, título e interés sobre y conforme a la Invención, incluido el derecho de interponer acciones judiciales y de cobrar daños y perjuicios por infracciones del pasado, si existen, en todas las ubicaciones geográficas exceptuados los Estados Unidos y sus posesiones y territorios, Canadá y sus posesiones y territorios, las Bahamas y Bermudas (en lo sucesivo "las ubicaciones geográficas excluidas").

Y CONSIDERANDO que el CEDENTE, ha expresado su deseo de ceder todos sus derechos, títulos e intereses sobre la Invención en todas las ubicaciones geográficas excepto las ubicaciones geográficas excluidas al CESIONARIO, incluido el derecho de interponer acciones judiciales y de cobrar daños y perjuicios por infracciones del pasado, si existen.

AHORA, POR TANTO, a cambio de una consideración buena y valiosa, de cuyas recepción y suficiencia se deja por la presente expresa constancia, el mencionado CEDENTE ha vendido, cedido, transferido y traspasado, y por la presente vende, cede, transfiere y traspasa al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, todos los derechos, título e interés del CEDENTE en la Invención en todas las ubicaciones geográficas excepto las ubicaciones geográficas excluidas incluido el derecho de interponer acciones judiciales y de cobrar daños y perjuicios por infracciones del pasado, si existen; y todos los derechos, título e interés en cualquier solicitud correspondiente de patente y todas las divisiones, renovaciones y continuaciones de la misma, y todas las Patentes que puedan ser concedidas sobre ésta y todas las reexpediciones y extensiones de la misma; y todas las formas de protección de industrial, incluidas, sin limitación, Patentes, modelos de utilidad, certificados de invención y diseños que puedan ser otorgadas para la Invención en todas las ubicaciones geográficas.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



38

excepto las ubicaciones geográficas excluidas, y todas las extensiones, renovaciones y reexpediciones de la misma.

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE autoriza y solicita al CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales, o cesionarios que inserten a continuación cuando lo conozcan el número de la solicitud y la fecha de presentación de cualquier solicitud internacional, regional o nacional ya presentada o que se presente más adelante para la Invención.

País: _____ Solicitud No. _____ Fecha presentación _____

AHORA, POR TANTO, el CESIONARIO obtendrá todos los mencionados derechos, título e interés en la Invención en todas las ubicaciones geográficas excepto las ubicaciones geográficas excluidas.

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE conviene y acepta que no ha suscrito ni va a suscribir ningún acuerdo en conflicto con la presente.

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE además conviene y acepta que le comunicará al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, todos aquellos hechos que lleguen a su conocimiento con respecto a la Invención, y a testificar en cualquier proceso jurídico, a firmar todos aquellos documentos legítimos, a suscribir todas aquellas solicitudes divisionales, de continuación y reexpedición, a prestar todos aquellos juramentos a que legalmente haya lugar, y en general a hacer todo lo posible por ayudar al mencionado CESIONARIO, sus sucesores, representantes legales y cesionarios, a obtener y hacer cumplir la protección adecuada para la Invención en todas las ubicaciones geográficas excepto las ubicaciones geográficas excluidas.

Y EL CEDENTE POR LA PRESENTE además conviene y acepta que ha leído la presente Cesión, conoce y entiende su contenido, y comprende y acata todos sus términos, condiciones y significados y su pertinencia.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, la persona que suscribe la presente Cesión en calidad de representante a nombre del CEDENTE hace constar que cuenta con la autorización plena y el poder suficiente para hacerlo, y estampa su firma en la fecha que se indica a continuación.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



39

CEDENTE: Synthes (U.S.A.)
Dennis J. Butler Autorizado para firmar a nombre de Synthes (U.S.A.)
Firma: (Hay una firma)
Cargo/Título: Abogado de Patentes
Dirección: 1302 Wrights Lane East
West Chester, Pennsylvania 19380
Fecha: 19 de diciembre de 2008

Mancomunidad de Pensilvania)
) ss.
Condado de Chester)

El 19 de diciembre de 2008 ante mí, Carrie A. McPherson, Notaria Pública, compareció en persona Dennis J. Butler, a quien conocí en persona con base en evidencias satisfactorias de ser la persona cuyo nombre aparece al pie del instrumento adjunto e hizo constar que lo suscribió en calidad de persona autorizada y que con su firma en el instrumento la persona natural o jurídica a cuyo nombre actuó la persona ha suscrito el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, mi firma y sello oficial.

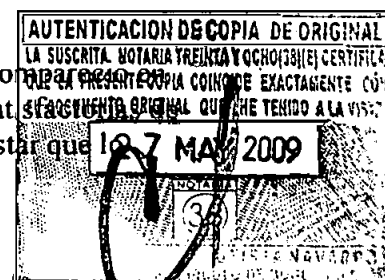
(Hay un sello de caucho):
MANCOMUNIDAD DE PENSILVANIA
Sello Notarial
Carrie A. McPherson, Notaria Pública
West Chester Boro, Chester County
Mi comisión expira el 27 de enero de 2010
Miembro de la Asociación de Notarios de Pensilvania

CESIONARIO: Synthes GmbH
Dennis J. Butler Autorizado para firmar a nombre de Synthes GmbH
Firma: (Hay una firma)
Cargo/Título: Abogado de Patentes
Dirección: Eimattstrasse 3
CH-4436 Oberdorf
Suiza
Fecha: 19 de diciembre de 2008

Mancomunidad de Pensilvania)
) ss.
Condado de Chester)

El 19 de diciembre de 2008 ante mí, Carrie A. McPherson, Notaria Pública, compareció en persona Dennis J. Butler, a quien conocí en persona con base en evidencias satisfactorias de ser la persona cuyo nombre aparece al pie del instrumento adjunto e hizo constar que lo suscribió en calidad de persona autorizada y que con su firma en el instrumento la persona natural o jurídica a cuyo nombre actuó la persona ha suscrito el instrumento.


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995



40

suscribió en calidad de persona autorizada y que con su firma en el instrumento la persona natural o jurídica a cuyo nombre actuó la persona ha suscrito el instrumento.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, mi firma y sello oficial.

(Hay un sello de caucho):

MANCOMUNIDAD DE PENSILVANIA

Sello Notarial

Carrie A. McPherson, Notaria Pública

West Chester Boro, Chester County

Mi comisión expira el 27 de enero de 2010

Miembro de la Asociación de Notarios de Pensilvania


Jaime I. Pedraza F.
Traductor e Intérprete Oficial
Res. Minjusticia 1025 de 1995

